

## ТАТАРСКИЕ НАРОДНЫЕ СКАЗКИ

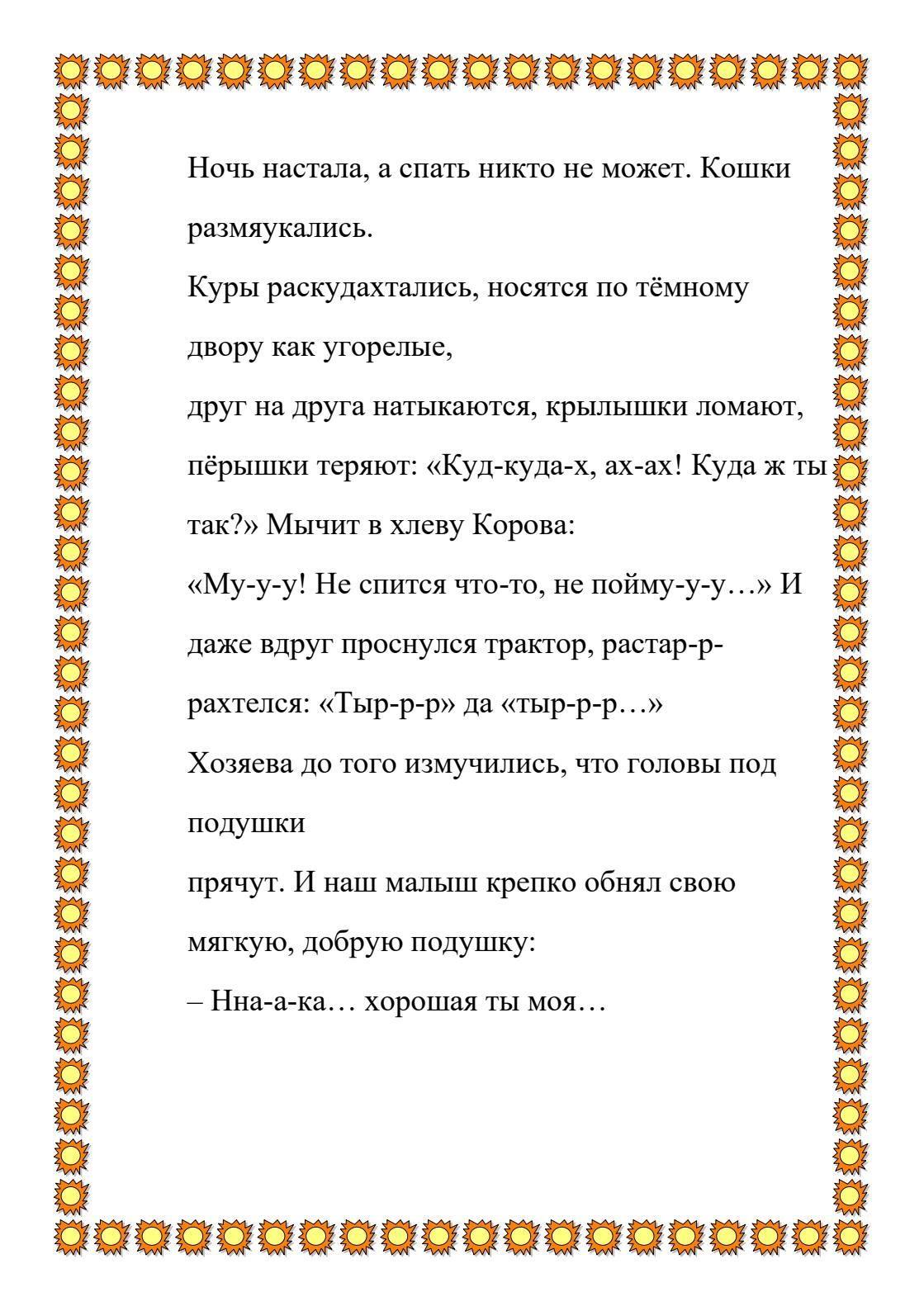
### Добрый сон

Жил да был один малыш. Всем бы он хорош  
был, только  
вот спать никак не ложился. Всякий раз, как  
стемнеет и станут  
его укладывать, такой поднимет рёв и крик –  
хоть из дому беги:  
– Не хо-чу-у, не ля-гу!..

Вот беда-то! Всех прогонит: и маму, и папу, и  
бабушку, и  
дедушку. Подушками кидается, слезами  
умывается.

– Спатька-бяка, бя-ака, бя-а...

И вот однажды, услышав эти слова, волшебник  
Сон разобиделся на малыша и покинул это  
местечко.

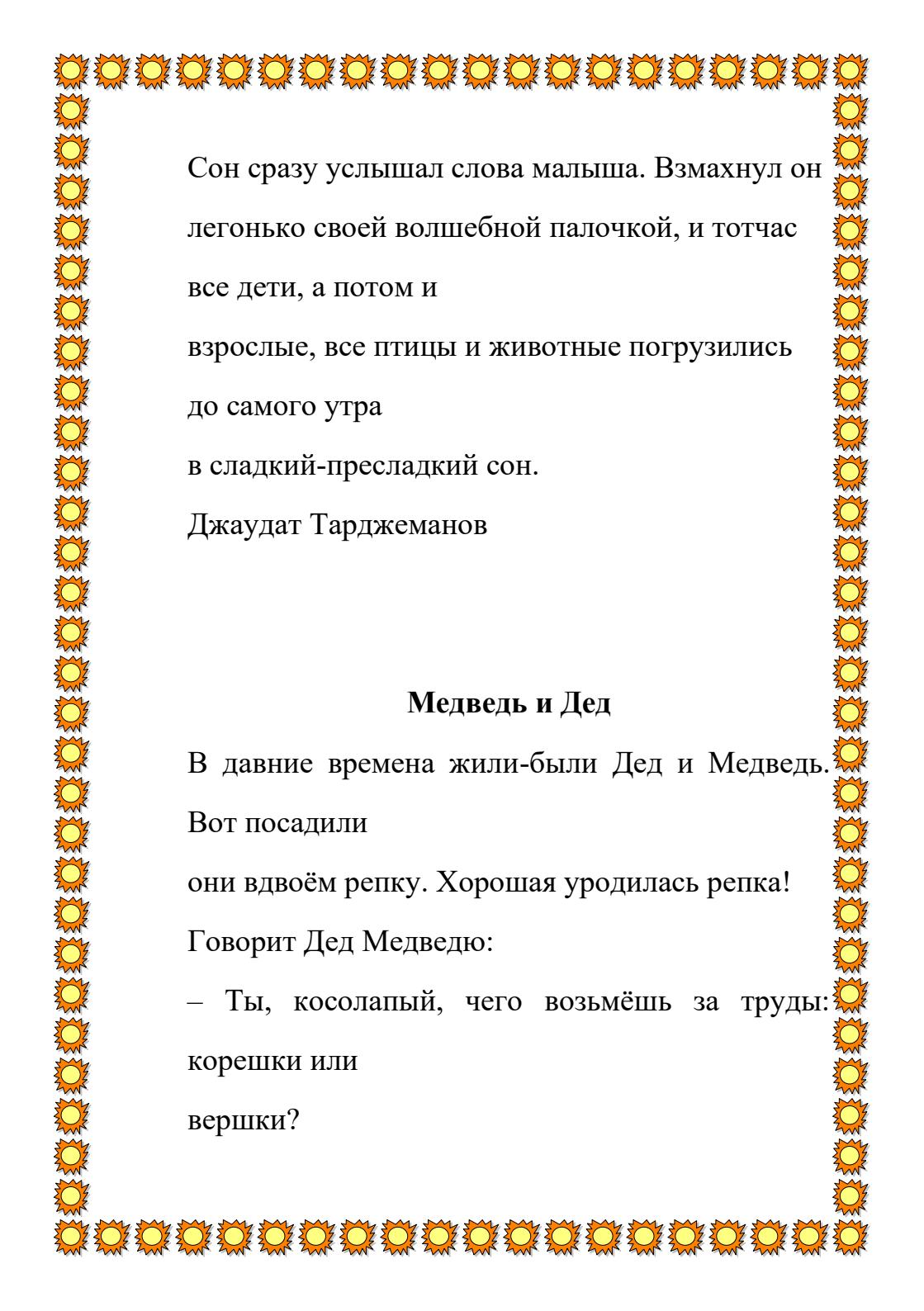


Ночь настала, а спать никто не может. Кошки размяукались.

Куры раскудахтались, носятся по тёмному двору как угорелые, друг на друга натыкаются, крыльышки ломают, пёрышки теряют: «Куд-куда-х, ах-ах! Куда ж ты так?» Мычит в хлеву Корова: «Му-у-у! Не спится что-то, не пойму-у-у...» И даже вдруг проснулся трактор, растар-прахтелся: «Тыр-р-р» да «тыр-р-р...»

Хозяева до того измучились, что головы под подушки прячут. И наш малыш крепко обнял свою мягкую, добрую подушку:

– Нна-а-ка... хорошая ты моя...

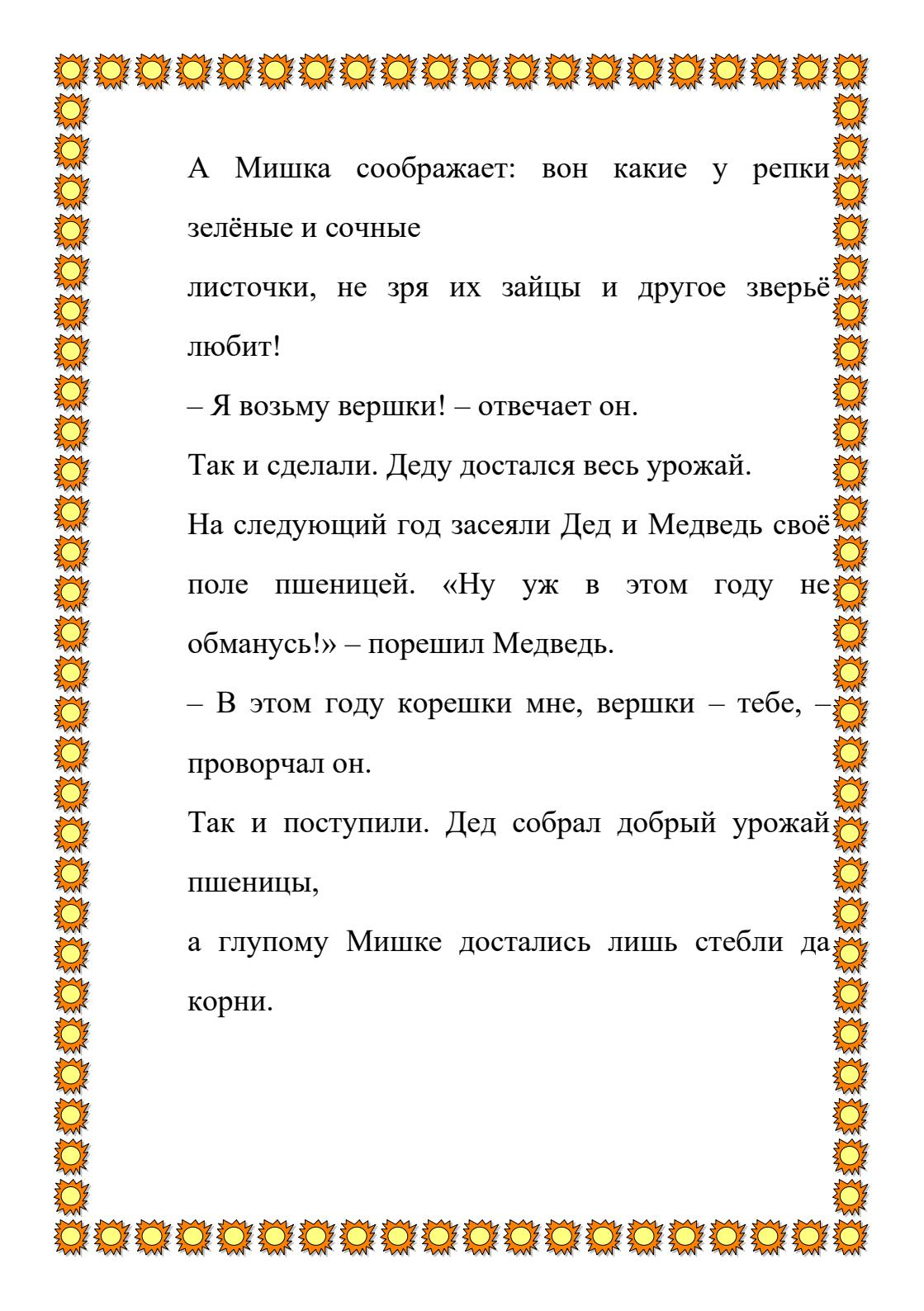


Сон сразу услышал слова малыша. Взмахнул он  
легонько своей волшебной палочкой, и тотчас  
все дети, а потом и  
взрослые, все птицы и животные погрузились  
до самого утра  
в сладкий-пресладкий сон.

Джаудат Тарджеманов

### Медведь и Дед

В давние времена жили-были Дед и Медведь.  
Вот посадили  
они вдвоём репку. Хорошая уродилась репка!  
Говорит Дед Медведю:  
– Ты, косолапый, чего возьмёшь за труды:  
корешки или  
вершки?



А Мишка соображает: вон какие у репки  
зелёные и сочные  
листочки, не зря их зайцы и другое зверьё  
любит!

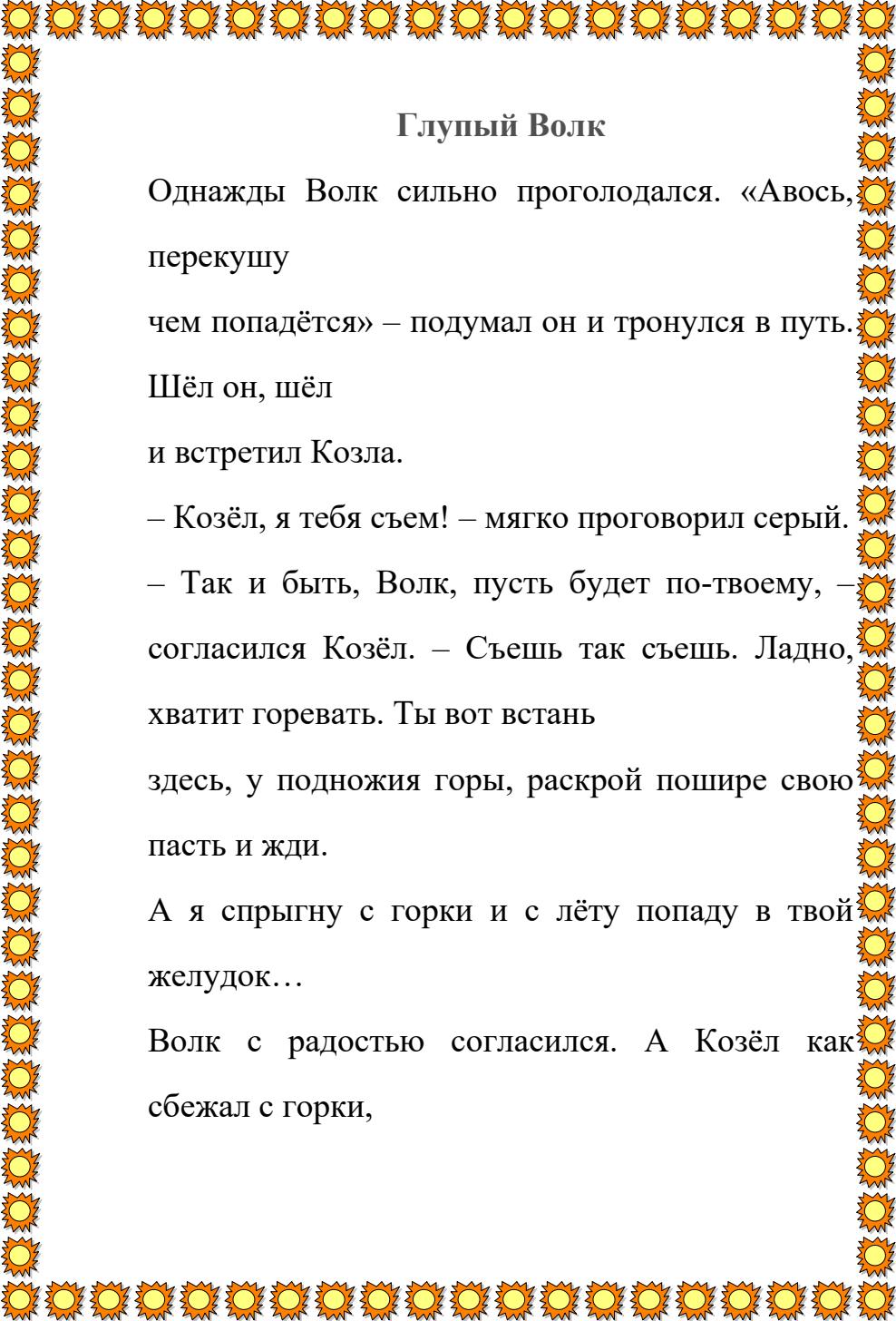
– Я возьму вершки! – отвечает он.

Так и сделали. Деду достался весь урожай.

На следующий год засеяли Дед и Медведь своё  
поле пшеницей. «Ну уж в этом году не  
обманусь!» – порешил Медведь.

– В этом году корешки мне, вершки – тебе, –  
проворчал он.

Так и поступили. Дед собрал добрый урожай  
пшеницы,  
а глупому Мишке достались лишь стебли да  
корни.



## Глупый Волк

Однажды Волк сильно проголодался. «Авось, перекушу

чем попадётся» – подумал он и тронулся в путь.

Шёл он, шёл

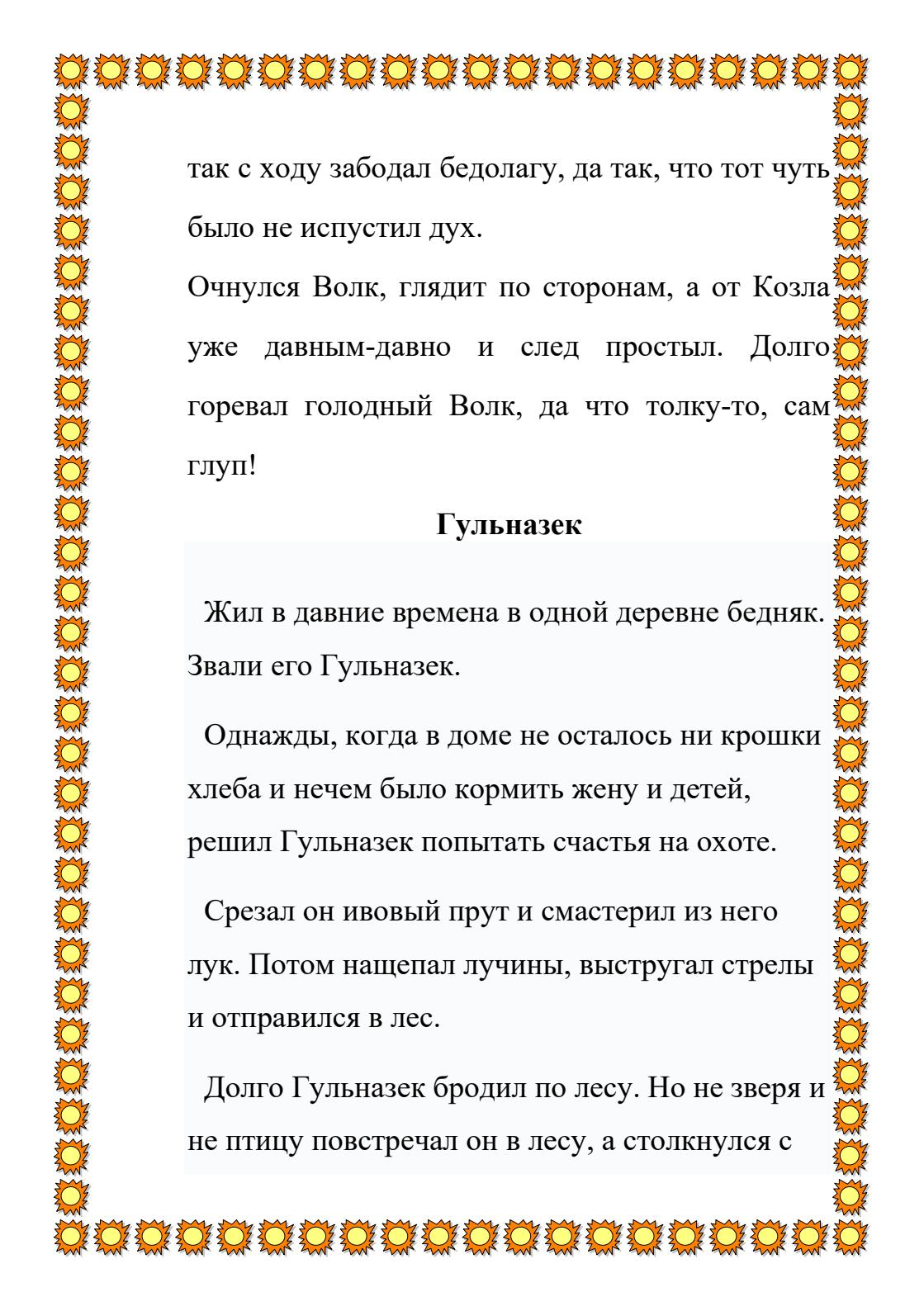
и встретил Козла.

– Козёл, я тебя съем! – мягко проговорил серый.

– Так и быть, Волк, пусть будет по-твоему, – согласился Козёл. – Съешь так съешь. Ладно, хватит горевать. Ты вот встань здесь, у подножия горы, раскрой пошире свою пасть и жди.

А я спрыгну с горки и с лёту попаду в твой желудок...

Волк с радостью согласился. А Козёл как сбежал с горки,



так с ходу забодал бедолагу, да так, что тот чуть  
было не испустил дух.

Очнулся Волк, глядит по сторонам, а от Козла  
уже давным-давно и след простыл. Долго  
горевал голодный Волк, да что толку-то, сам  
глуп!

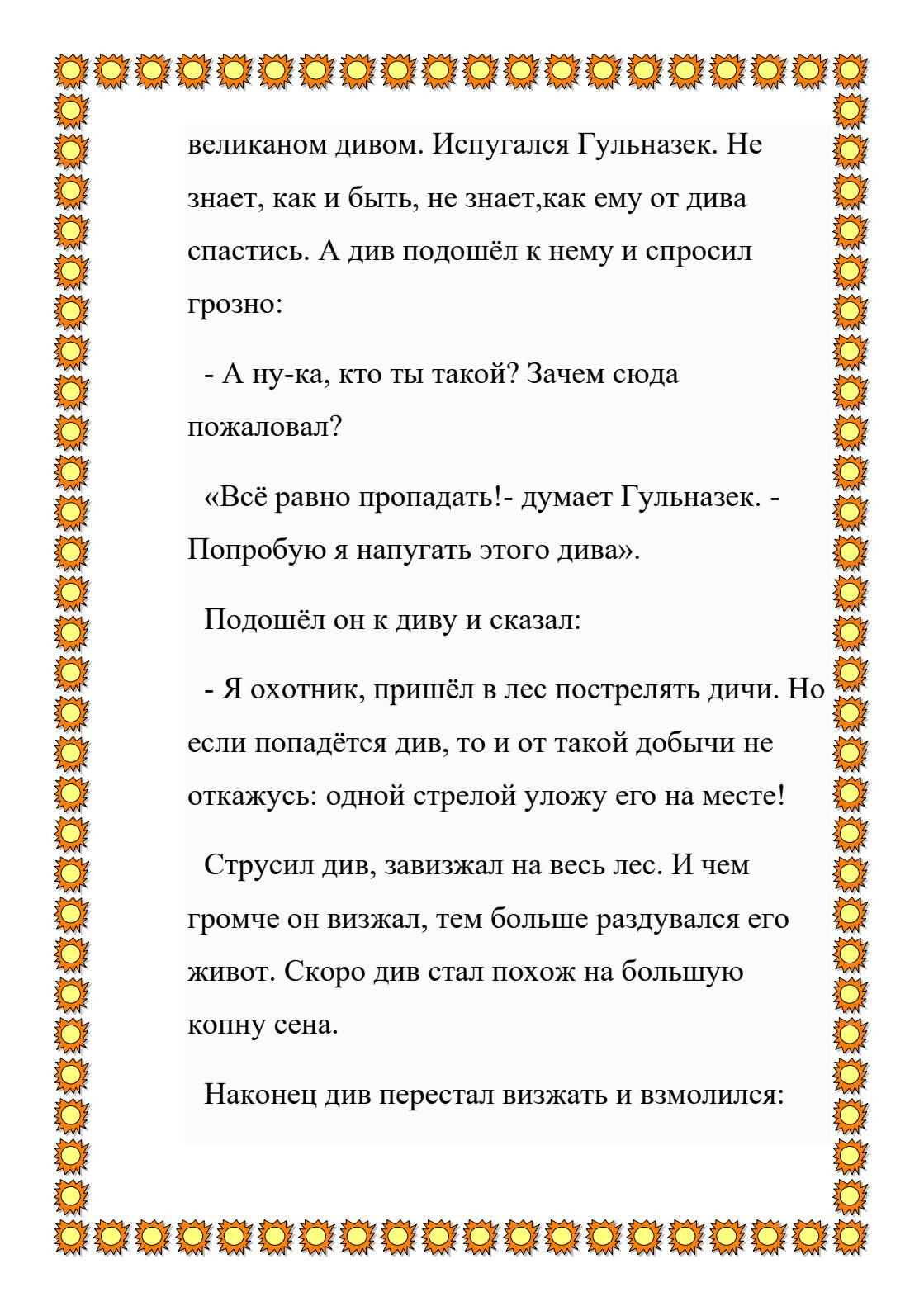
### Гульназек

Жил в давние времена в одной деревне бедняк.  
Звали его Гульназек.

Однажды, когда в доме не осталось ни крошки  
хлеба и нечем было кормить жену и детей,  
решил Гульназек попытать счастья на охоте.

Срезал он ивовый прут и смастерил из него  
лук. Потом нашел луцины, выстругал стрелы  
и отправился в лес.

Долго Гульназек бродил по лесу. Но не зверя и  
не птицу повстречал он в лесу, а столкнулся с



великаном дивом. Испугался Гульназек. Не знает, как и быть, не знает, как ему от дива спастись. А див подошёл к нему и спросил грозно:

- А ну-ка, кто ты такой? Зачем сюда пожаловал?

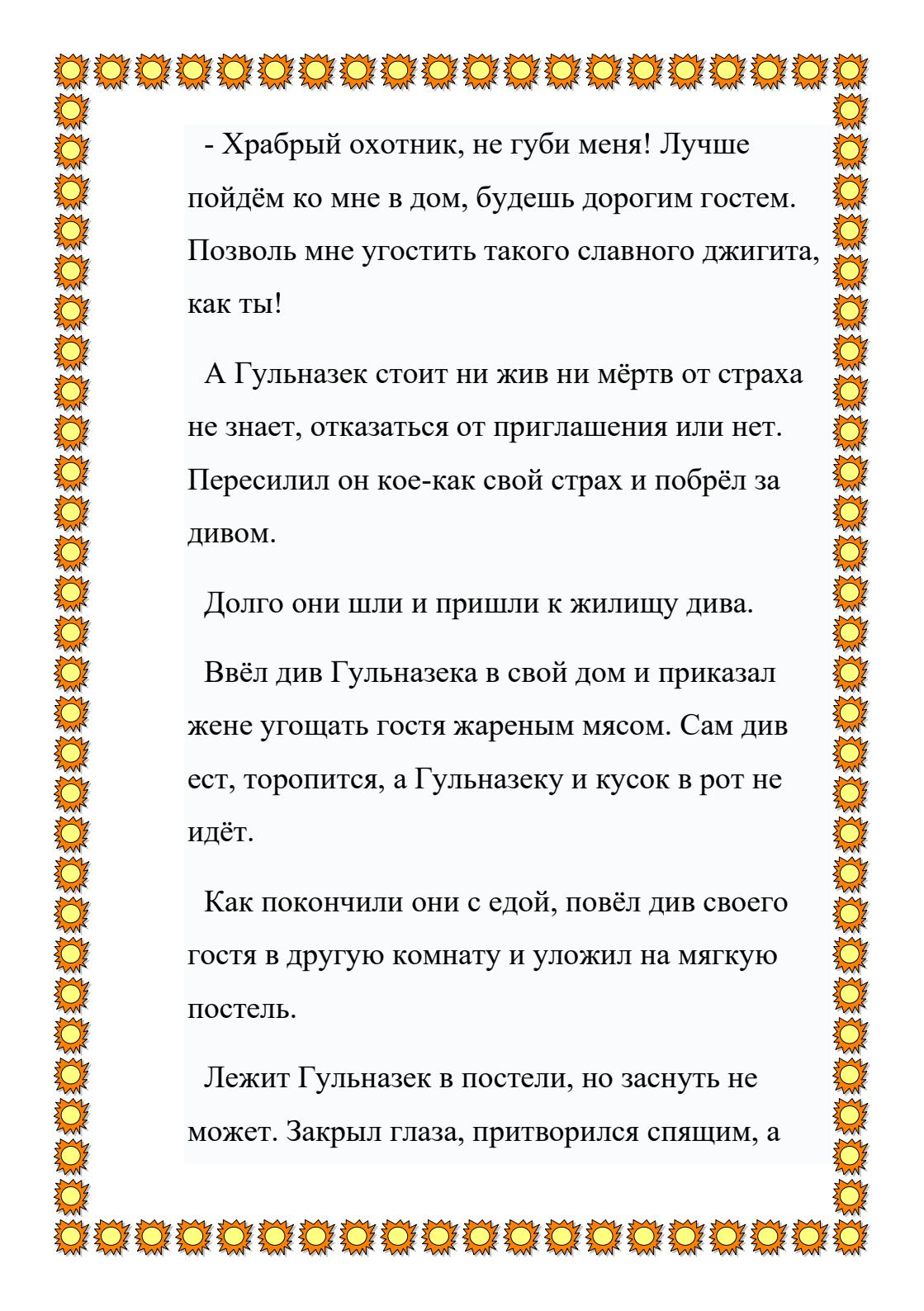
«Всё равно пропадать!» - думает Гульназек. - Попробую я напугать этого дива».

Подошёл он к диву и сказал:

- Я охотник, пришёл в лес пострелять дичи. Но если попадётся див, то и от такой добычи не откажусь: одной стрелой уложу его на месте!

Струсил див, завизжал на весь лес. И чем громче он визжал, тем больше раздувался его живот. Скоро див стал похож на большую копну сена.

Наконец див перестал визжать и взмолился:



- Храбрый охотник, не губи меня! Лучше  
пойдём ко мне в дом, будешь дорогим гостем.  
Позволь мне угостить такого славного джигита,  
как ты!

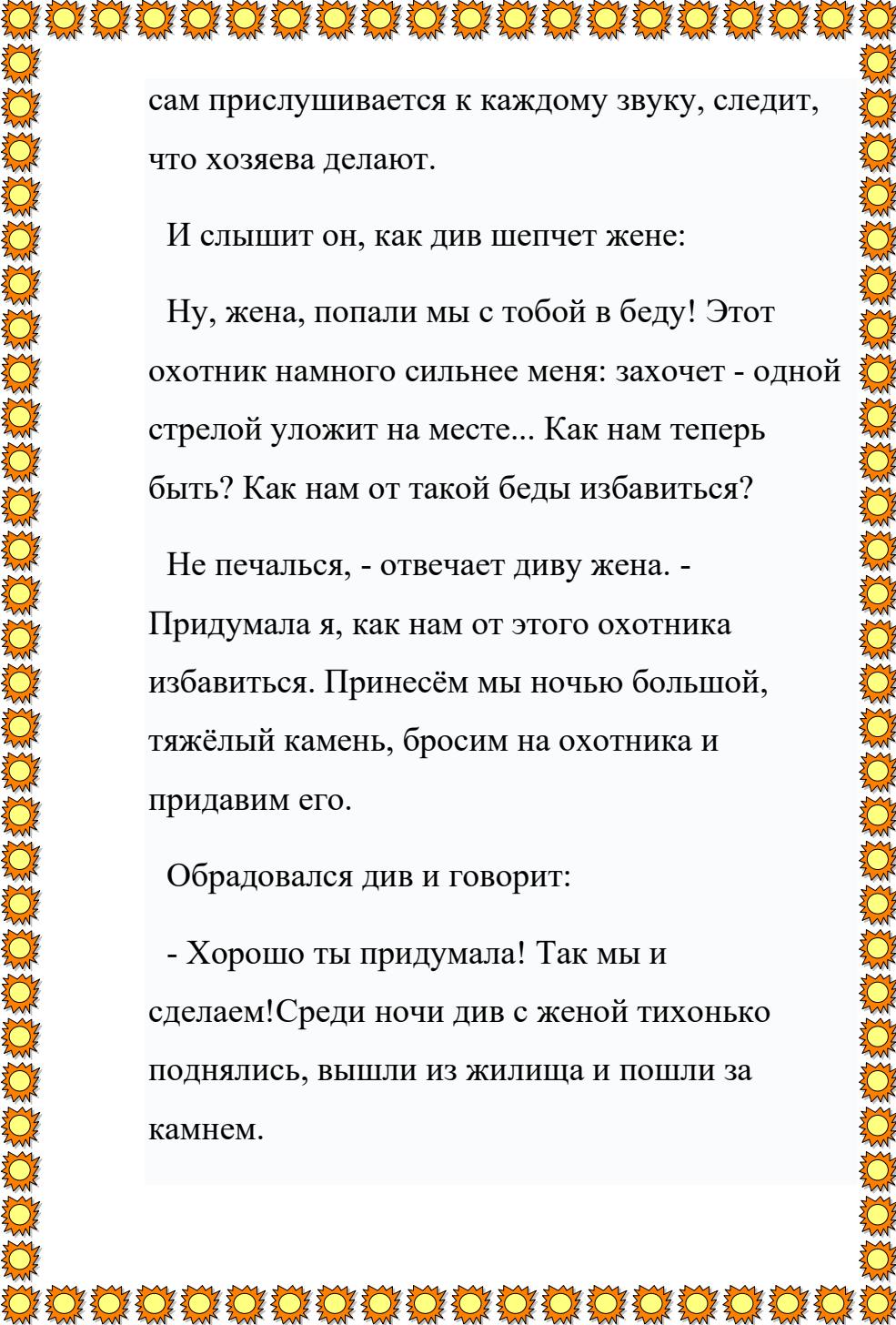
А Гульназек стоит ни жив ни мёртв от страха  
не знает, отказаться от приглашения или нет.  
Пересилил он кое-как свой страх и побрёл за  
дивом.

Долго они шли и пришли к жилищу дива.

Ввёл див Гульназека в свой дом и приказал  
жене угощать гостя жареным мясом. Сам див  
ест, торопится, а Гульназеку и кусок в рот не  
идёт.

Как покончили они с едой, повёл див своего  
гостя в другую комнату и уложил на мягкую  
постель.

Лежит Гульназек в постели, но заснуть не  
может. Закрыл глаза, притворился спящим, а



сам прислушивается к каждому звуку, следит,  
что хозяева делают.

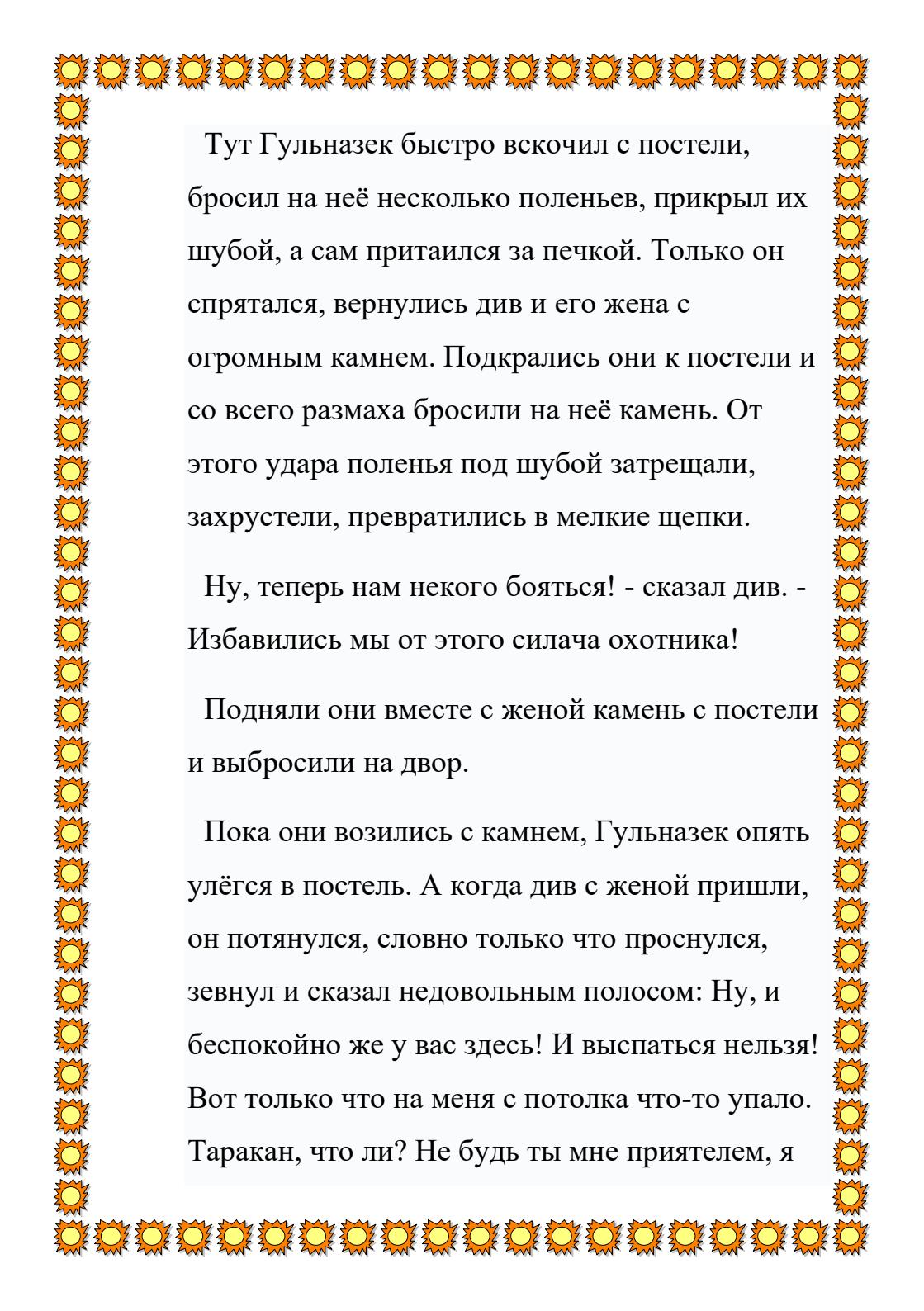
И слышит он, как див шепчет жене:

Ну, жена, попали мы с тобой в беду! Этот  
охотник намного сильнее меня: захочет - одной  
стрелой уложит на месте... Как нам теперь  
быть? Как нам от такой беды избавиться?

Не печалься, - отвечает диву жена. -  
Придумала я, как нам от этого охотника  
избавиться. Принесём мы ночью большой,  
тяжёлый камень,бросим на охотника и  
придавим его.

Обрадовался див и говорит:

- Хорошо ты придумала! Так мы и  
сделаем! Среди ночи див с женой тихонько  
поднялись, вышли из жилища и пошли за  
камнем.

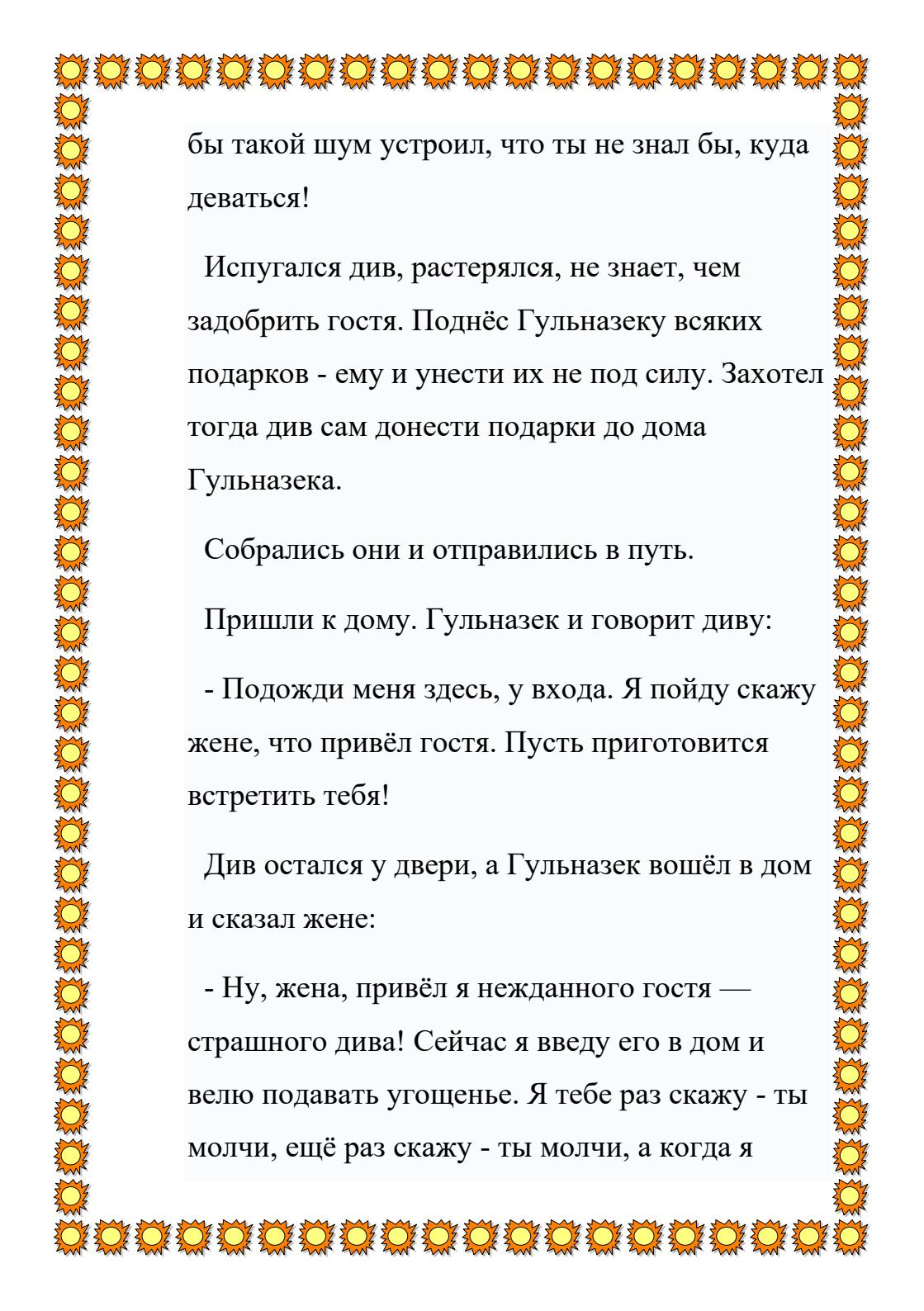


Тут Гульназек быстро вскочил с постели, бросил на неё несколько поленьев, прикрыл их шубой, а сам притаился за печкой. Только он спрятался, вернулись див и его жена с огромным камнем. Подкрались они к постели и со всего размаха бросили на неё камень. От этого удара поленья под шубой затрескали, захрустели, превратились в мелкие щепки.

Ну, теперь нам некого бояться! - сказал див. - Избавились мы от этого силача охотника!

Подняли они вместе с женой камень с постели и выбросили на двор.

Пока они возились с камнем, Гульназек опять улёгся в постель. А когда див с женой пришли, он потянулся, словно только что проснулся, зевнул и сказал недовольным полосом: Ну, и беспокойно же у вас здесь! И выспаться нельзя! Вот только что на меня с потолка что-то упало. Таракан, что ли? Не будь ты мне приятелем, я



бы такой шум устроил, что ты не знал бы, куда деваться!

Испугался див, растерялся, не знает, чем задобрить гостя. Поднёс Гульназеку всяких подарков - ему и унести их не под силу. Захотел тогда див сам донести подарки до дома Гульназека.

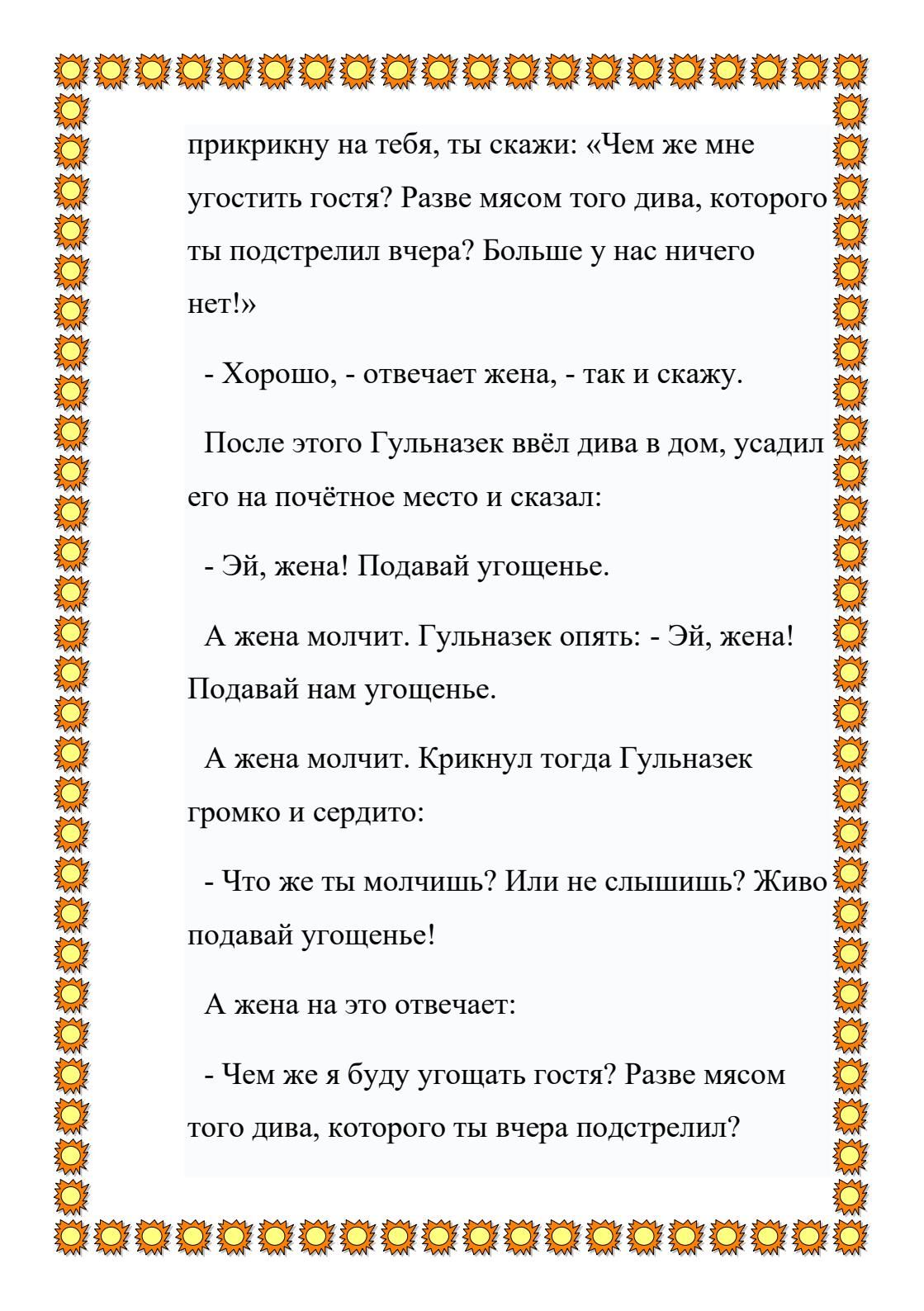
Собрались они и отправились в путь.

Пришли к дому. Гульназек и говорит диву:

- Подожди меня здесь, у входа. Я пойду скажу жене, что привёл гостя. Пусть приготовится встретить тебя!

Див остался у двери, а Гульназек вошёл в дом и сказал жене:

- Ну, жена, привёл я нежданного гостя — страшного дива! Сейчас я введу его в дом и велю подавать угощенье. Я тебе раз скажу - ты молчи, ещё раз скажу - ты молчи, а когда я



прикинну на тебя, ты скажи: «Чем же мне угостить гостя? Разве мясом того дива, которого ты подстрелил вчера? Больше у нас ничего нет!»

- Хорошо, - отвечает жена, - так и скажу.

После этого Гульназек ввёл дива в дом, усадил его на почётное место и сказал:

- Эй, жена! Подавай угощенье.

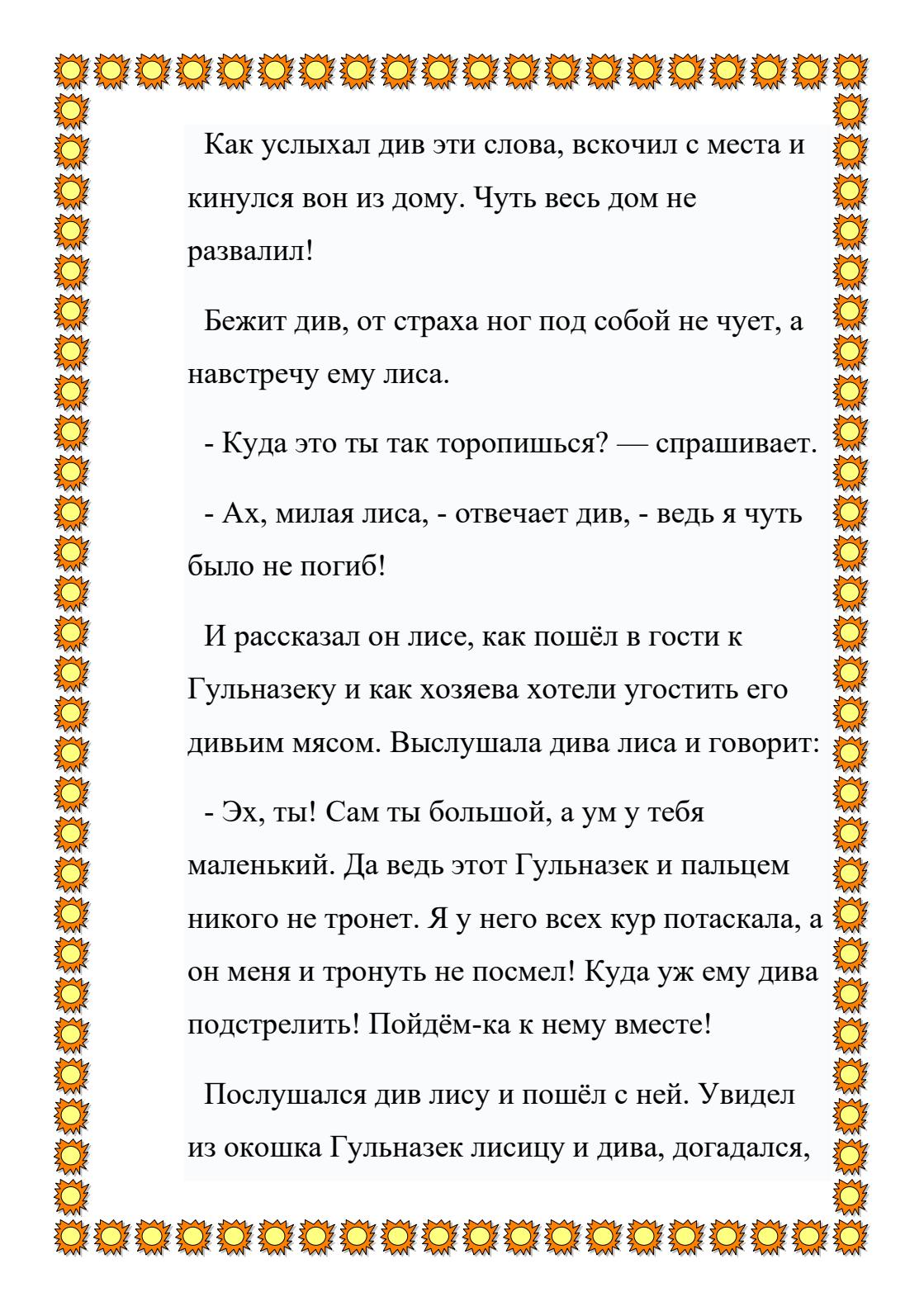
А жена молчит. Гульназек опять: - Эй, жена! Подавай нам угощенье.

А жена молчит. Крикнул тогда Гульназек громко и сердито:

- Что же ты молчишь? Или не слышишь? Живо подавай угощенье!

А жена на это отвечает:

- Чем же я буду угощать гостя? Разве мясом того дива, которого ты вчера подстрелил?



Как услыхал див эти слова, вскочил с места и  
кинулся вон из дома. Чуть весь дом не  
развалил!

Бежит див, от страха ног под собой не чует, а  
навстречу ему лиса.

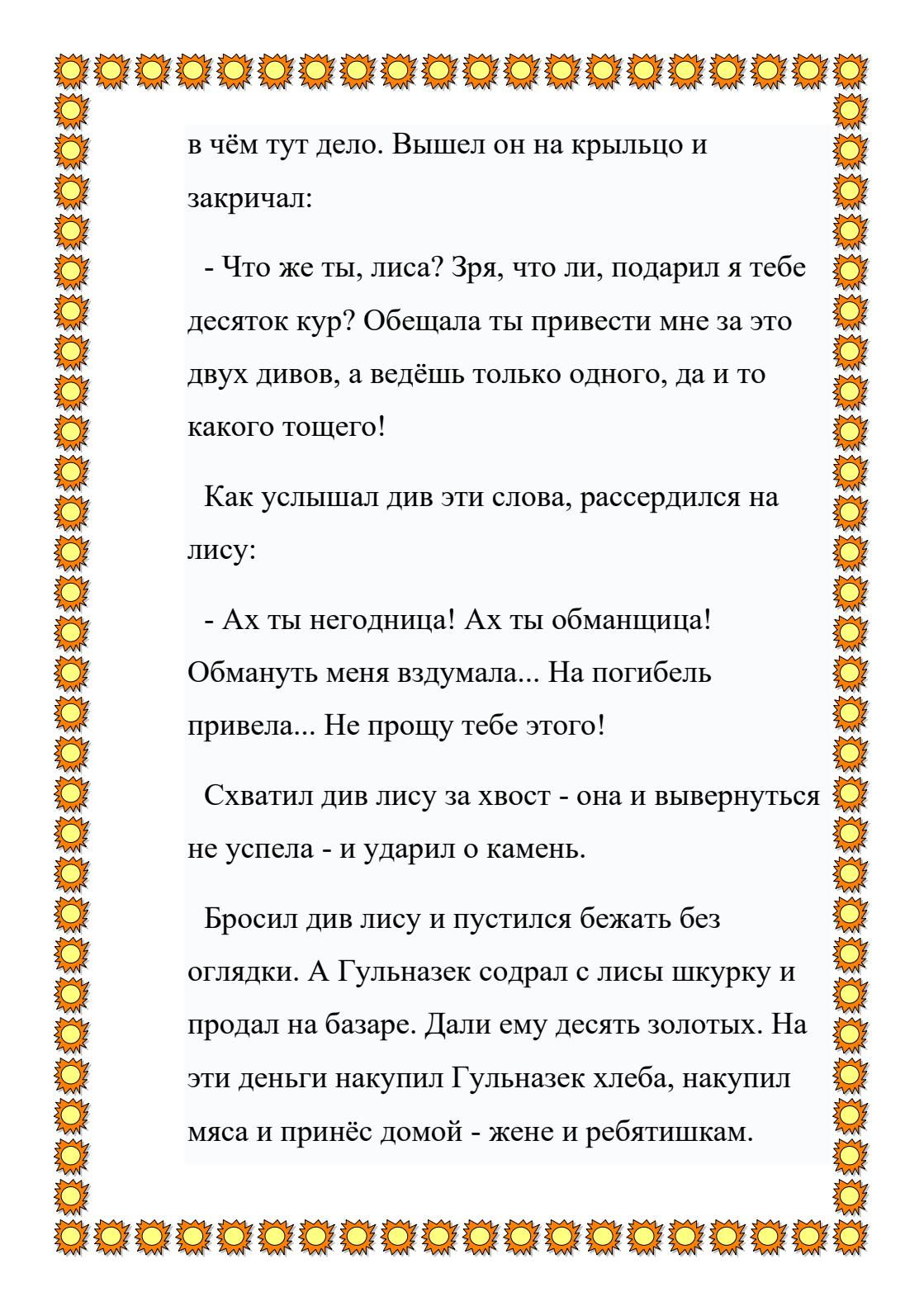
- Куда это ты так торопишься? — спрашивает.

- Ах, милая лиса, - отвечает див, - ведь я чуть  
было не погиб!

И рассказал он лисе, как пошёл в гости к  
Гульназеку и как хозяева хотели угостить его  
дивым мясом. Выслушала дива лиса и говорит:

- Эх, ты! Сам ты большой, а ум у тебя  
маленький. Да ведь этот Гульназек и пальцем  
никого не тронет. Я у него всех кур потаскала, а  
он меня и тронуть не посмел! Куда уж ему дива  
подстрелить! Пойдём-ка к нему вместе!

Послушался див лису и пошёл с ней. Увидел  
из окошка Гульназек лисицу и дива, догадался,



в чём тут дело. Вышел он на крыльцо и закричал:

- Что же ты, лиса? Зря, что ли, подарил я тебе десяток кур? Обещала ты привести мне за это двух дивов, а ведёшь только одного, да и то какого тощего!

Как услышал див эти слова, рассердился на лису:

- Ах ты негодница! Ах ты обманщица! Обмануть меня вздумала... На погибель привела... Не прощу тебе этого!

Схватил див лису за хвост - она и вывернуться не успела - и ударил о камень.

Бросил див лису и пустился бежать без оглядки. А Гульназек содрал с лисы шкурку и продал на базаре. Дали ему десять золотых. На эти деньги накупил Гульназек хлеба, накупил мяса и принёс домой - жене и ребятишкам.